

*Schitzen „Schale der Huelenfruechte“ = slov. ježice*

*Gruschkitze = slov. kruškica*

*Geislitz „Haferbrei“ = slov. kiselica*

*Proseck „Weiler bei Windisch-Matrei“ (!) = slov. prosek*

*Pogrätte (Pogrite, Pongritte) „schlechte Schlafstelle – Lager fuer Holzknechte“ = slov. pograd „daščani odar uza zid kao postelja; slamna postelja planinskih koliba“.*

*Rob „Bergrand“*

Promaćeno je tada bilo objašnjevanje nekih tirolskih njemačkih izraza kao slovenizama, jer su se mogli odrediti i drukčije – kao napr. za *Arl* „ralo“, jer je *Arl* vrlo rasprostranjeni germanski izraz za tu oraču spravu – osim drugih sličnih slučajeva.

Što se međutim može iskoristiti iz cijelokupne do sada poznate građe o tirolskom stanovništvu prošlih vremena, to je, među ostalim, u dokumentima prošlosti često bilježeno opstojanje obiteljskih zadruga, nazivanih „Mithauserei“ a njihove starješine „Vorhauser“ (inače jamačno administrativno i „Haus-Kommunion“ ili „Kommunhausung“.)

Tako se brojne zadruge bilježе tamo u 16. stoljeću, a među njima i konkretni slučajevi upravo u Windisch-Matrei 1552. g. Vlasti ih tada štite, za razliku od vremena Napoleonovih, kada se bilježi, da francuske vlasti podpiru njihovo raspadanje. Značajan je jedan posvjedočeni slučaj zadruge iz 1820. g., kada se podijelila a brojila je 38 zadrugara (na žalost neoznačene narodnosti). Imo međutim jedan pouzdan podatak, iz kojega se može po prezimenu zaključiti da je tamo bilo i slovenskih zadruga.

Otkada su bili ovi Slovenci u Tirolu, to nije nijedan od pisaca, koji su se njima bavili, izveo na čisto i uvjerljivo dokazao. Možda će ostati kao najuvjerljivija hipoteza H. I. Bidermanna da su se u dosta davno vrijeme onamo odselili zajedno sa seobom Ladina iz Friuli pa bi prema tome ovo bio ogrank zapadnih jugozapadnih Slovenaca. Tu bi mogućnost trebalo ili opovrći ili utvrditi na osnovi još potanjih i savjesnjih proučavanja njihovih dosta brojnih tragova, naročito jezičnih, koji su gore u izboru navedeni.

1. O njima je napisao prilog i slovenski slavist i etnolog Ivan Kunšič (1874 – 1899), ali je do sada ostao u rukopisu, dok je spomenuti rad J. C. Mitterrutznera objelodanjen u slovenskom prijevodu kao „Slovani v iztočni Pustriški dolini na Tiolskem“ (u posebnoj knjižici – Novo mesto 1880).

Za te podatke zahvaljujem Zmagu Šmitku, asistentu Oddelka za etnologiju Filozofskog fakulteta u Ljubljani.

MILOVAN GAVAZZI, Zagreb

## ŽUPANIČEV DOPRINOS PROUČAVANJU ETNOGENEZE BALKANSKIH NARODA

I

Ovo izlaganje treba shvatiti samo kao prilog proslavi četrdesetogodišnjice razvoja slovenačke etnologije na Ljubljanskom univerzitetu. Ono je došlo neočekivano, kao zamena najavljenog predavača, koji iz opravdanih razloga nije mogao da prisustvuje ovom cenjenom skupu. Zbog toga je izlaganje skicirano bez osobitih prethodnih priprema. Više je sećanje na prvog predstojnika Etnološke katedre Ljubljanskog univerziteta i na trajnost njegovog obimnog naučnog dela, iz kojeg se ovom prilikom izlaže samo jedan mali segment. S druge strane, ovo je moja lična zahvalnost Etnološkoj katedri u Ljubljani, gde sam bio na specijalizaciji 1958/59. kod prof. Dr Vilka Novaka i od njega naučio mnogo iz etnologije, kao i od prof. Dr Boža Škerlja iz antropologije.

Zahvaljujem sadašnjem kolektivu Pedagoško znanstvene enote za etnologiju, koji mi je omogućio da prisustvujem ovom jubileju i pri tome uzmem reč. Moje izlaganje, dakle, posvećeno je najsumarnijoj oceni života i naučnog dela osnivača ove pedagoško-naučne jedinice – Dr Niku Županiču.

### II

Ime Niku Županiča često se susreće u stručnoj i naučnoj literaturi. O njemu, njegovom životu i radu mogu se napisati brojne rasprave. Nauka će se još dugo suočavati i služiti njegovim delom a pojedinci slediti i proučavati burnu biografiju i obimnu bibliografiju ovoga po mnogo čemu zanimljivog i markantnog čoveka. Poznavao sam ga lično. Umeo je da pleni i pojavi i rečju i delom. Umeo je da pridobije i veže za sebe. Znao je da bude originalan, duhovit, vedar, plemenit, srdit, druželjubiv, radan. Umeo je da bude i boem. Dakle, krasile su ga sve ljudske osobine, a iznad svega rodojublje. Živeo je za svoj narod i stvarao za njegovu nauku. Takav je utisak ostavio na mene, još one 1958., kada sam ga upoznao u Ljubljani za vreme moje specijalizacije.

### III

Ovde medju prisutnima sigurno ima boljih poznavalača Županičevog dela od mene. Ali, ja ču se ipak usudit da u ovoj prilici kažem nekoliko reči o Županiču, koji ostaje sa nama i produžava da živi u svome delu. Dakle, ko je Niko Županič?

Najsadržajnije je to iskazala, čini mi se, Dr Marija Makarovič, nekadašnja njegova učenica, u Enciklopediji Jugoslavije (1971.): „Županič Niko, etnolog, istoričar, antropolog (Griblje, Bela krajina 1. XII 1876. – Ljubljana 11. IX 1961.). Gimnaziju polazio u Novom mestu, studirao geografiju, praistorijsku arheologiju, etnologiju i antropologiju na Filozofskom fakultetu u Beču, gde je 1903. doktorirao. Radio u Antropološko-arheološkom institutu u Minhenu i na Terezijanskoj akademiji u Beču. Od 1908. kustos Istoriskog umetničkog muzeja u Beogradu. Za vreme prvog svetskog rata u emigraciji. Od 1915. član Jugoslovenskog odbora. Od 1921. bio upravnik Etnografskog instituta, odnosno od 1923. osamostaljenog Etnografskog muzeja u Ljubljani. Njegovom inicijativom pokrenut je u Ljubljani časopis *Etnolog*, koji je Županič uredjivao 13 godina. Kada je 1940. osnovana samostalna etnološka katedra na Ljubljanskom univerzitetu Županič je bio njen (prvi) predstoj-

nik. Penzionisan je 1957. godine. Prvenstveno je preučavao istorijske, antropološke i etnološke probleme Balkanskog poluostrva i Male Azije, počevši od etnogeneze do etnologije novijeg doba."

Ovo je najsazetije što se o bografiji Niku Županiću može reći u ovom trenutku, a ko želi bolje da upozna njegovu životnu stazu, dugu osam ipo decenija, može to učiniti iz Zbornika „Pedeset godina Ljubljanskog univerziteta“, iz časopisa Etnolog i Slovenski etnograf, iz osvrta Franja Baša, France Stelea, Milka Kosa i drugih, kao i iz posebne sveske koju je o Niku Županiću izdao Belokranjski muzej u Metlici, pred kojim je postavljena Županićeva bista, kao i spomen ploča u Griblima, na „hiši koja stoji na mestu Županićeve rojsne hiše“. U svakom slučaju reč je o neumornom radniku, izuzetnom pregaocu i velikom rodoljubu (Slovencu, Jugoslovenu i Slovencu).

Iz bogatog Županićevog dela, koje broji nekoliko stotina naslova, za ovu priliku se može izdvojiti samo nekoliko od njih, koja spadaju u razmatranja etnogeneze:

Telesna metamorfoza narodov na našem jugu, Dom in  
Svet XX. Ljubljana 1907.

Sistem istorijske antropologije balkanskih naroda,  
Starinar II-III, Beograd 1908.

Žumberčani in Marindolci, Prosvetni glasnik, Beograd  
1912

Etnogeneza Jugoslovena, Rad Jugoslovenske akademije znanosti i umjetnosti 222, Zagreb 1920.

Tragom za Pelazgima, Naroda starina III, Zagreb  
1922

K antropologiji osmanskih Turaka angorskog i konjiskog vilajeta. Etnolog I. Ljubljana 1927.

Prvi nosilci etničnih imen Srb, Hrvat, Čeh in Ant,  
Etnolog II, Ljubljana 1928

Značenje nekih starih geografskih imena na Balkanskom poluostrvu. Etnolog V-VI, Ljubljana 1933.

K fizio-etični metamorfozi narodov s posebnim  
ozivom na Jugoslovane. Ethnolog V-VI, Ljubljana 1933.

Izvor in ime Antov, Etnolog VII, Ljubljana 1934  
Ime Grk pri nomenu velikan pri Belokrapičih, Etno-

O rasi estetiki ljudstva pri Jugoslovanih. Etnolog

Značenje bavnega atributa v imenu „Crvena Hrvat-  
stika“

Imena rodbin, domov in naselij kot pomožni vir za

Zgodovino migracij, ter nekoliko belokranjskih primerov, Zbornik Etnografskog muzeja u Beogradu 1901-1951,

Boz rex Antorum, Situla, Beograd 1961

#### Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub> + H<sub>2</sub>O → NaOH + NaHCO<sub>3</sub>

Na osnovu ovih i onih daleko brojnijih ovde ne pomenutih Županičevih radova, može se stvoriti relativno jasna i do danas uglavnom naučno ne pokolebana slika etnogeneze balkanskih naroda.

Pre svega, Županić je uočio da se poreklo i sastav današnjeg stanovništva Balkanskog poluostrva može promatrati samo u sklopu etno-antropološke povezanosti čitave Evrope, Azije i severne Afrike. Zbog toga je na Balkanskom poluostrvu danas uočljiva uglavnom kombinacija dinarske, aplske, nordijske i istočno-evropske (baltičke) rasne komponente. Ali, u ovaj sastav ulaze isto tako, s manjom ili većom primesom, Orientalidi, Mongolidi, Turanidi, Negridi.

Županić je pošao od najstarijeg autohtonog balkanjskog stanovništva koje je u početku obeležio nepoznatom, što bi odgovaralo matematičkom izrazu X (iks). Bila je to drevna (neolitska), praistorijska, alarodska, hetitska ili pelagija podloga. Županić je prvi uočio ovu nešto odredjeniju „etničku“ stepenicu, koja se možda razvila ili zapljušnula Balkansko poluostrvo. Zna se ipak da je sigurno živela na području današnje Makedonije.

Pelazgi su, po Županiću, bili najstariji poznati i etnički identifikovani stanovnici Balkanskog poluostrva. Oni su pripadali alarodskoj porodici koja nije bila ni indeovropska, ni semitska, ni mongolska, već jezička skupina „sui generis“. Od ove skupine, koja je svojevremeno naseljavala prostore oko Sredozemnog mora, ostali su, izgleda, samo Baski u Pirinejima i Kavkaski domorodci. Inače, ovamo su, po Županiću, pripadali Ligurci, Etruščani, Sikulci, Pelazgi, Amazonke, Kastijci, Sumerci, Egipčani (vidi: Etnolog V–VII).

Županić je utvrdio da su Pelazgi onaj „praistorijski narod u Egeji“ koji se odlikovao crnputastom bojom kože, nižim rastom i brahikefalijom. Preko ovoga sloja razlili su se u drugom milenijumu pre nove ere prvi talasi indoевропljana. Ali, ovim, preko tragova njihove kulture ulazi se kasnije i u razdoblje pisane istorije.

Posle Pelazga — Jelini, Fržani, Mižani, Tračani i Iliri, predstavljaju po Županiču, prve etnički sigurnije određene grupe. Oni su ostavili tragove svoje kulture po kojima se mogu identifikovati. U antropološkom pogledu sve ove grupe su, po Županiču, bile slične. Osnovne njihove antropološke karakteristike u vreme dolaska na Balkansko poluostrvo bile su: visoki, belokoži, modroooki, crvenskasto-plavokosi, dolihokefalni. Međutim, sve ove svetlo pigmentisane dolihokefalne nordide jug je vremenom — kako kaže Županić — pretvorio u tamnopute brahikefale. To potvrđuju nalazi u Bosni, Makedoniji, Srbiji, pa i Sloveniji (Ptuj, Bled).

Rimljani su predstavljali poseben etnički supstrat. Nekoliko stoljeća rimske vladavine po Balkanskom poluostrву sigurno nije ostalo bez šireg odjeka. Uostalom i danas živi primeri toga procesa su „Vlasi“ koji su prihvatali romanska kulturna obeležja, ali isto tako sačuvali i dosta starobalkanskih odlika. Oni su se održali do turske okupacije, sklonili se delimično pod mimikriju grčkog imena i jezika (u Makedoniji i Srbiji) i takvi ušli čak i u gradska naselja. Kao Aromuni, Makedonski Vlasi, Kucovlasi, Cincari, oni su bili dobro poznati po Balkanskom poluostrvu.

Istarski Vlasi na severozapadu, zatim morlački vlaški lanac u Dalmaciji i aromunski na jugoistoku, bile bi najveće „etničke pukotine“ u kojima su očuvani tragovi starog dubljeg romanskog etničkog sloja na Balkanskom poluostrvu. Županić je utvrdio da su se, pored ovog staroromanskog sloja po planinama, takodje i na nekim tačkama u Jadranskom Primorju, čuvali dugo ostaci starog romanskog stanovništva. Utvrđeni primorski gradovi dugo su odolevali penetraciji. Slično je bilo i sa Albancima. Strma obala na jednoj, a Prokletije sa Šarom i Pindom na drugoj strani, štitile su prodror romanizacije i slovenizacije u intenzivnijem obuhvatu, mada su oba ova

Dolazak Slovena na Balkansko poluostrvo predstavlja je nov etnički supstrat. Županič je nagovestio pravce slovenskih kretanja. Tri su bitna područja kroz koja će se proći:

1) Iza Karpatskog luka zapadnom obalom Crnoga Mora.

2) Centralnom Panonijom sa udarnim tačkama kod Singidunuma i Sirmiuma i

3) Penetracijom Alpskih Slovena sa srednjeg Dunava (od današnje Bratislave) prema Beču i istočnim Alpama.

Po dolasku Slovena na Balkansko poluostrvo i njihovom susretu sa romanizovanim starosedocima, izvesno vreme nije bilo većih potresa, kako kaže Županič.

Turska epoha i njihova vladavina od četiri sto do pet sto godina u nekim krajevima, krije u sebi splet činjenica i veoma složenih procesa. Županič je ukazao na te procese koji su se odrazili ne samo u etničkoj strukturi, nego i u ekonomskom, kulturnom i društvenom životu balkanskih Slovena.

Postavlja se pitanje: U čemu je Županičev doprinos proučavanju etnogeneze balkanskih naroda? Ukratko, to bi se, po mom mišljenju, moglo svesti na sledeće:

1) Županič je medju prvima ukazao na značaj ovog problema i uveo ga u našu nauku,

2) Promatranje etnogeneze Županič je postavio veoma široko, na arheološkoj, antropološkoj, istorijskoj, antropogeografskoj, kulturnoistorijskoj i etnološkoj osnovi,

3) Ovakvim pristupom i postavljanjem problema Županič je trasirao moguće smernice razvoja pojedinih etničkih grupa i naroda u balkanskim i širim prostorima

4) Uveo je istorijsku antropologiju u okvir etnoloških proučavanja,

5) Dao je osnovu i neosetno ukazao na potrebu proučavanja etnosa kao osnovne etničke kategorije u prostoru i vremenu,

6) Činio je sve to sa mnogo naučne akribije pošto su savremene naučne discipline uglavnom potvrđile Županičeve tadašnje analize i zaključke,

7) Radio je sve to u vreme kada naučne discipline nisu bile razvijene u današnjem smislu reči,

8) Najzad, etnogeneza je samo jedna oblast koju je Županič uveo u etnologiju, ne zaboravljajući pri tom ni druga etnološka područja, koja su i danas predmet etnoloških proučavanja,

9) Etnogeneza je samo jedan segment iz Županičevog širokog naučnog spektra, a o drugim područjima će se razgovarati u drugoj prilici.

Jednom rečju, Županičevu naučno delo ima svoje značajno mesto u razvoju slovenačke i jugoslovenske, pa i opšte, naučne misli. Ono je postalo njen integralni deo znatno više nego što to izgleda na prvi pogled.

PETAR VLAHOVIĆ, Beograd

## DIPLOMANTI IZ ETNOLOGIJE POD A DO LETA 1980

1945 dr. Farkaš Andrej

1946 Kuret Niko

Severkar Franc

1947 Novak Vilko

1951 Baš Angelos

Bohinec Marija

1953 Urbas Antonija

Jerman-Kržišnik Magdalena

Jagodic Marija

1954 Šušteršič Jernej

Štrukelj Pavla

Meze Ljudmila

Lah Marija

1955 Vran Živka

Maurovič Ivo

Stefanciosa Vanda

Machiedo Ira

1956 Kuhar Boris

Poberaj Tatjana

1957 Cevc Anton

Sekula-Erzin Dušica

Rudolf Eva

Ogorelec Milena

1958 Pavše-Žnidaršič Rozina

Gumilar Pavla

Beran-Koren Vlasta

Bar Adolfina

Orel Boris

1959 Zupančič Danica

Novak Ana

Cilenšek Laura

Kremenšek Vekoslav

Čuperla Nada

1960 Senčar Helena

1961 Specogna Ettore

Krča Breda

1966 Svoljšak Dragomir

Ložar Helena

1967 Antić Ljiljana

1968 Plestenjak-Jemec Barbara

Sedej Ivan

Bitenc Antonija

1970 Križnar Naško

Krnel Duša

Ravnik Mojca

1971 Bogataj Janez

1972 Cuculić Mirjana

Koch Živa

Sinčić Gorjana

Sterle Marjeta

Zemljčić Sinja

1973 Čeh Majda

Ovsec Damjan

Šlibar Vladimir

Šmitek Zmago

1974 Vogel Milan

Zega Danilo

1975 Hegediš Boris

1976 Knific Vladimir

Petek Tone

Počkar Ivanka

Vuk Vili